



CRITICO ◉ HUMORISTICO ◉ ACTUALIDADES

ANNO I

S. Paulo, 13 de Junho de 1914

N.º 1

FUROS... E FURÕES

Hoje apparece o *Furão* e é justo, portanto, que se explique as varias especies de furos e de furões.

Furo, segundo o archaico e valioso Moraes, é um buraco feito com verruma ou outro instrumento agudo; segundo o mesmo lexicographo, furo ainda quer meio de sahir de alguma difficuldade ou aperto.

Por exemplo: o leitor, suggestionado pelas leituras de *Sherloch Holmes*, *Fantomas* e outras obras primas da literatura moderna, quer saber o que se passa em um quarto visinho, si é que n'uma verruma ou n'uma púa ou n'outro instrumento agudo, faz um furo na porta do quarto onde ha mysterios a desvendar, e eis a primeira accepção do furo.

Exemplo da segunda accepção: um negociante ameaçado pelos arreganhos da crise, lança fogo na sua casa. Prompto... fez um furo pelo qual escapou da triste situação em que se achava, para cahir sobre o monte de ouro das Companhias de Seguros.

Agora, os nossos leitores não pensem que pelo facto deste jornal *furar*, os seus redactores estejam em crise.

Não!... nem por sombras!... Não são somente essas, porem, as accepções da palavra *furo*.

Ha ainda o *furo* na imprensa: um cidadão illustre vae cortar as unhas do pé no dia 27; um reporter *aguia*, sabedor disso por intermedio da cosinheira do preclaro varão, leva a noticia ao seu jornal, da publica quando ella é segredo para todos, ainda! O jornal, diz-se então, fez um *furo*, isto é, publicou o facto emocionante antes que os seus collegas o tivessem publicado.

Si o facto tiver sido, na verdade, muito extraordinario, como, por exemplo, o Paulo Affonso ter rapado os bigodes, quem ganhará com o *furo* será o jornal, que exgotará a sua tiragem, em successivas edições.

O *furo*, portanto, é nesse caso, de consequencias agradaveis.

Ha ainda uma outra especie de *furo*: nas eleições.

O candidato Xisto é apoiado pelo governo e o cidadão Meneláu tambem quer vencer a eleição. Para isso faz propaganda, gasta dinheiro, faz mil promessas, emquanto o candidato Xisto, acreditando que a chapa do governo seja invencivel, deixa-se ficar na santa paz dos penates.

Porem, no dia da eleição, verifica com espanto que a chapa em que está o seu augusto nome e que elle reputára invencivel, tinha sido *furada*, isto é, o cidadão Meneláu conseguira alcançar o quociente exigido pela lei eleitoral, em prejuizo do sr. Xisto, da chapa official.

A chapa do governo, pois, soffrera um *furo*.

Hoje em dia esses *furos* são territorios; no reconhecimento dos poderes são devidamente tapados, de maneira que o *furador* é que fica... com os bolsos *furados* e com um furo na ambição!...

São essas as principaes accepções da palavra *furo*.

Agora, vejamos a palavra *furão*, que tambem tem diversas significações.

Furão, como todos sabem, é um ani-

pelos caçadores para a caça de coelhos, raposas, etc. O caçador leva um furão, devidamente attrelado, á toca do animal que deseja caçar, e faz com que elle provoque a sahida desse por uma outra abertura, junto da qual estão armados laços e rédes.

Porem ha outras especies de *furões*, entre as quaes distinguem-se os *furões* sportivos e os *furões* sociaes.

Os *furões* sportivos são os *foot-ballers*, os jogadores de petéca, pelota e *lawn-tennis* e que, soffrendo dessa molestia curavel, em vez de baterem com o pé, a mão, a *raquette*, etc, batem no ar e deixam que a bola passe.

Os *backs* paulistanos, soffrem muito dessa molestia.

Os *furões* sociaes são verdadeiras calamidades.

São moços atacados por uma molestia epidemica e incuravel e que os faz desejarem se intrometter em tudo, dançar e se divertir, em todos os lugares, mesmo sem previo convite.

Sendo assim, elles entram em todas as inaugurações, enveredam por todos os theatros, sem convites, sem licença, sem bilhetes!...

E são terriveis!... Pobre da casa invadida por essa praga; si ha nella um *buffet*, em pouco tempo... eil-o devastado!...

Si ha moças bonitas e serias, em instantes... eil-as ainda bonitas... mas endiabradas!...

Esta especie de *furões* devia ser objecto de estudo por parte dos poderes publicos, que deviam mandar construir um sanatorio especial para elles ou então elaborar um codigo penal, tambem especialmente para elles.

Agora, o nosso «*Furão*» não é assim e até ajudará aos caçadores a exterminarem os que *furam* bailes, *pic-nics* e outras festividades.

MISTER CAR

◉ ◉ FURANDO ◉ ◉

Quem rouba ladrão...

Eu, ó Fabio, não desejo
O teu famoso milhão;
Mas a quem t'o roube invejo
Os cem annos de perdão.

Já viram no que deu um ex-presidente do estado e actual senador monarchista?... Ora... os automoveis Fiat!...

Perdas senciveis

Um orador	perder o fio do discurso.
Um D. Juan	perder a hora.
Uma donzella	perder as illusões.
Uma divette	perder as formas.
Um marido	perder o prestigio.
Um padre	perder a compostura.
Um viajante	perder o trem.
Um banhista	perder pé.
Um andarilho	perder o folego.
Uma mulher	perder o juizo.
O Luiz Fonseca	perder uma excursão.
O Justo Seabra	perder uma festa.
O Dr. José Vicente	perder uma missa.
O Pipoca	perder a vista.
O Cyro	perder o bigode
A Sta. Rita	perder a vóz
O Dr. M. Francisco	perder o paladar.
O Chico Manso	perder a calma.
O Barão	perder o arcaça.

* *

Club dos Bolinas

Sabemos que acha-se muito avultado o numero de assignaturas do manifesto com que o *Club dos Bolinas*, espera conseguir dos proprietarios de um dos nossos melhores cinemas, a *escuridão* até nos intervalos.

E' presidente do *Club*, um futuro ex-Juiz de Paz.

* *

Na Faculdade de Medecina

Um orador do *Centro Oswaldo Cruz*, exasperado com o barulho dos socios, durante o seu discurso, perde as estribeiras e grita:

— E' intoleravel! todas as vezes que *abro a bocca*, ha um imbecil que falla!

* *

O Lente — Qual o melhor meio de restaurar a circulação?

O Dr. P. Cunha — Chamar a Guarda civica.

* *

O poeta Laurindo de Brito, dando o laço na gravata e mostrando a mesa cheia de cartões:

— Veja como sou popular; tudo isto são convites...

— Caramba! Tantos assim! e convites para que?...

— Para pagar as contas.

* *

No Progredior

— Afinal, nós *semos*...

— *Semos*?!... Hom'essa!...

— Então como é?

— *Samos*, seu animal.

O Gervasio interrompendo-os:

— Que dois pedaços de asno! *Sumos* é que é, seus arzemoles.

— *Sumos*?...

— *Sumos*, sim, senhor, porque *semos* é feminino, *samos* é masculino e *sumos* é o plural dos dois sexos (!!!)

* *

— Quaes as notas de musica que mais agradam aos militares?

— Sol-do!



SABEMOS QUE:

o *Chico Biscoito* pretende vender em leilão o seu *frack*;

o *Quirino Gualtieri* põe em duvida os meritos theatraes do Durval Rebouças;

este pretende realizar um espectáculo, no salão nobre da Academia, no proximo 11 de Agosto, representando-se a comedia «O diabo atraz da porta», na qual o Clovis Ribeiro fará o papel de diabo;

o *Milciades Porchat* pretende publicar um folhetim no «Onze de Agosto»;

o *Dulcidio Costa* desistiu de desafiar o Abel para uma polemica;

o *Cardoso Menezes* pretende nomear o Sebastião de Toledo para *goal-keeper* do *Club de foot-ball Academico*;

o *Cicero Feitosa* tenciona fazer muitos discursos nas sessões do «*Centro*»;

o mesmo prometteu bengaladas ao Angerami, que o chamou de feio;

o *Pereira Lima* levará ao conhecimento do Silvio Marques o boato espantoso de que ninguem pagará a quilla annuidosa;

o *Synesio Rocha* está ensinando rethorica ao bedel Chico;

o *Joiville Barcellos* e o *Benedicto Saldado* pretendem encher as paredes da Academia com as suas preciosas produções poeticas;

o *Abel Aguiar*, fiel a sua vocação linguistica, está apprendendo o arabe com o Faris Nicolau;

o *José Cerchiaro* faz questão de ser reprovado no fim do anno, em cinco cadeiras;

o *Clovis Vieira* descobriu mais um fulgido talento na Academia: o Hostilio de Araujo;

o *Affonso Paes de Barros* e o *Luiz Cintra*, não cumprimentam os collegas porque *não são tolos*;

o *Campos Maia* foi encontrado occulto dentro do bolso do Alfredo Aranha;

o *Xavier Telles* e o *Menenio Lobato* pretendem *furar* a chapa para a directoria do Centro Parlamentarista;

o *Sucupira*, anda preparando os *muques* para destroçar a redacção do P. R. C.;

e ainda *muchas cositas más*, que ficarão para o proximo numero.

ARY LOMBROSO

No Theatro São José



— O Guarda: Mais o povo diz que pagou a entrada....

O *Sub-Delegado*: Ja lhe disse que não quero que batam palmas, pois... parece que a peça não me agrada....

PIC-NICS

Realizou-se Domingo passado no Bosque da Saude, um magnifico *Pic-Nic*, organizado por um grupo de gentilissimas senhoritas e rapazes.

Desde ás 8 horas começaram a chegar os convidados que em grande numero, davam-se logo aos divertimentos que eram caprichosamente organisados.

Ao meio dia foi servido o almoço que correu na melhor cordialidade até a hora em que a orchestra rompendo com um *tow-stepp*, pois os convidados no salão, começando logo o baile que pralongou-se até as 20 horas.

— A assistencia era selecta por parte das senhoritas mais... do lado dos marmanjos, como de costume houve *Furões* e bem «*smarts*»!

Para outras occasião publicaremos as *fichas* d'essas *féras* que precisam de mais guérras que o proprio jogo do *bicho*.

Entre os presentes foi definitivamente organisado o *Pic-Nic Club*, que ao que sabemos muito promette, pois fazem parte da novel sociedade distinctas senhoritas e rapazes da nossa escol social.

A festa inaugural deve realizar-se muito breve com uma *matinée* no Jardim da Aclimação.

FURÃO NO SKATING

Furão também frequentará o Skating. Lá também, *Furão* encontrará motivo para suas pilheiras e chacotas.

Tudo o que *Furão* achar digno de nota, *Miguélinho* contará aqui detalhadamente: cortará... *furando*...

— Que tal o jogo da decisão, heim?
— Esplendido. — Todos cavaram e fizeram o possível.

— Eu só não gastei do jogo do Alvaro de Reis, do Skating.

— Na verdade era o pior jogador que se encontrava na pista.

Furão não comenta esse dialogo de que foi testemunha.

Apenas lembra a critica feita pela «*A Hora*» em seu numero do dia 5.

Correu por toda parte que o Lahyr Azevedo, aquelle *mostreujo* que *dansa tuo-step á la serelêpe*, ia jogar outra vez no goal de White-Star.

Bem razão tive para não acreditar em semelhante boato.

O Rudje felizmente nem sequer pensou em fazer tal asneira.

Se tivesse feito, o White-Star teria perdido por 10 a 1, pois quem salvou o jogo, foi o Fabio.

O Tito Pacheco é o sujeito mais pretencioso que o céu cobre.

Quando elle sahiu do Skating e foi jogar para o White-Star, estava convicto de que o *team* dos *meninos bonitos* é que seria o campeão.

O Kant, porem, que não é troxa nem nada, cavou um pessoal cotúba para o seu *team*, e suspendeu a taça.

E o Tito, e mais a pretensão, ficaram a... vêr navios.

Depois que vimos o Paulo Affonso cachoeira jogar *hockey*, e de calças *Kaki*, não nos admiraremos que o Hermes appareça também no *team* do Forget, e... sem calças...

O Andréas Cintra é o sujeito mais páu de todos os que jogam *hockey*.

Nada elle ouve que não queira explicar o que foi com todas as palavras da lingua portugueza.

Ainda hontem, o Cintra ia passando na rua Ypiranga, e viu um ajuntamento em frente de um... uma casa.

Pois não é que o homem quiz explicar que alli...

Ora, vá ser páu, na casa do diabo que o carregue.

O Renato Polaina Nariz de Flor no Peito automovel Coelho, estava na terça-feira ultimo fumando *hockey* no Skating.

Nisto chega-se a elle o Tito e diz:

— O Renato: você até parece que está nos Estados Unidos, heim?

— Não, não parece, porque lá ha separação de raças, e você não falava comigo.

O Tito enguliu, e deu o fóra.

MIGUÉLINHO

O FURÃO NOS... CINEMAS

Vimos no cinema High-Life:

Caio Machado de Oliveira, vulgo Zé Macaco, pronunciando palavras *pachydermicas*; Floriano dos Santos, lamentando a perda do rival; Francisco Conceição Junior, hypnotizando a pequena da rua General Jardim; Octavio Azevedo, vulgo Bimbo, com um violino de cordas de barbante; Juquinha Toledo, lendo a carta da pequena de Ponta Fina; M. Pozzinni, vendendo macarrão na praça; Octavio Coelho, com *pose* hierophante; Sylvio Lopes dos Anjos, discutindo com o Clemente Vianna sobre a belleza do R...; Pereira Lima, ensinando philosophia ao engenheiro; Milciades Porchat, a procura d'aquella a quem ama *extraordinariamente*; Raul Penteado, procurando lugar para dois; Arthur Taxi, contemplando a bella menina dos olhos...; Elpidio Azevedo, orgulhoso dorpossuir uma carta de chauffeur; Alfredo

Pires da Silva, com cara de prato lavado; e René Barreto...nada...

No cinema «Guarany»:

Paulo Rego Freitas, pedindo ao René, uma phrase bonita para dizer a pequena; Araripe Sucupira, com a pontinha do cartão permanente para fóra do bolso; Henrique Ornellas, com o fraque alheio; Raphael Pulino, fallando mal daquellas meninas da rua 24; Rochinha, pretendendo... ser... Petronio; Alvaro Araujo, com cara de Schopenhauer; Orlando Penteado, sempre vendendo gordura; Lima Pereira, fazendo um soneto para a pequena; e Cassio Penteado, lamentando o ultimo acontecimento...

MAX LINDER

HAT-STORE

CHAPÉOS E GRAVATAS

CASA MAIS CHIC NO GENERO

Praça Antonio Prado, 12 - Pegado ao Salão Libano

Um "Furão" no estado de sítio

Pois não souberam? E' que o sítio do Marechal foi furado, (!!!) e a São Paulo coube mais essa victoria representado pelos nossos «Camelots» do Centro da Mocidade Monarchista.

Damos a seguir o telegramma publicado pela «Gazeta» a esse respeito:

«RIO, 22 — Ha dias têm apparecido nesta capital sendo distribuidos com todo o cuidado entre as classes armadas, principalmente, boletins expedidos pelo Centro da Modidade Monarchista de S. Paulo.

A policia, por intermedio do correio, conseguiu apprehender exemplares, e iniciou uma severa fiscalisação nas malas de origem paulista, no intuito de ver si podia evitar a entrada desses manifestos políticos nesta capital.

Hoje, pela manhã, o acaso veiu em seu auxilio de maneira que foi feita a apprehensão de varios milheiros desses pamphlets em de uma agremiação monarchica de S. Paulo incitando as classes militares á restauração do regimen decahido.

Como é natural, esse facto, logo que foi conhecido, causou sensação, tornando-se por isso o acontecimento do dia e como tal commentadissimo em todas as rodas.»

Aos Valiosos moços «O Furão» envia os seus sinceros parabens e acompanhando o que a esse respeito disse «O País», do Rio, esperamos que o principe D. Luiz, venha de uma vez «furar» com esta joça.

N. B. — Pedimos ao valentim do Joaquim Ignacio, que não mande nada para cá o tal Bevilacqua, pois daqui só pôde sair furado...

No Café Brazil

A um poeta meditando:

Tão nobre como a justiça

Tão recto como o dever!!!

Levado pela desgraça

Sem ter pão para comer.

— Maritimo partam a muíta?

Este urtimo verso é muito pobre.

— Bom!.. Juro não beber mais...

— Têlôgo Ellis!

GREMIO SANTA CECILIA

Empreza Carvalho & Comp.

Grande companhia equestre, lyrica, dramatica, comica, cinematographica, etc., etc.

HOJE — 13 de Junho — HOJE

Grande espectáculo de gala em honra do Antoninho de Pedua

Subirá á Scena a Revista de grande espectáculo

Caê Elle

A Primadona NESTOR FARIA LEMOS

no papel de chanteuse gommeuse

A Estrella VICTOR DE CARVALHO

em posses plasticas

O ENRICO MENDES, contra-regra, nas suas canções apolacadas

HOJE — HOJE

Entrada — Meia cara

C....., crianças, padre, Filho, e Espirito Santo

não pagam ENTRADA

TODOS AO GREMIO

GRANDES REGATAS DE SANTOS

Com grande brilhantismo e assistencia, principalmente nas Dócas, lugar onde não se pagava a entrada, realizou-se no mez passado em Santos, a primeira regata promovida pela *Federação Paulista das Sociedades de Remo*.

Entre as pessoas presentes notamos as seguintes: na barca da Presidencia: Dr. Armando Prado, Marcelino Marcello, Rodolpho Latino, Marcellos da Directoria do Club Vasco da Gama de Santos, 5 duzias de cochilhas de gallinhas, outras tantas de cerveja e um barril de chops...

Na barca da Imprensa, estava o elegante redactor do Sport, um dos nossos, e... não tinha cerveja.

Damos a seguir o resultado dos pareos de «honra», que foi o seguinte:

3.º Pareo: Entrou em ultimo lugar a valente guarnição do Internacional que, fechou a raia com alguns barcos de differença, tendo ao entrar na baliza de chegada recebido palmas e apitos das innumeradas lanchas que achavam-se no Vallongo.

7.º Pareo: *Campeonato de »Out-Rigger«.*

Este pareo que foi o mais importante da regata, despertou muito interesse, cabendo a *briosa* guarnição do *Bandeirante* do Club Tieté a honra de fechar raia e levantar o titulo de *Campeões Furões de Out-Rigger em 1914*.

10.º Pareo: *Campeonato de Canoé.*

Foi este outro pareo muito animado, pois existiam varios candidatos a *retaguarda*, dando assim aos espectadores alguns minutos de impacencia até que *Pabst*, do Internacional, engrange mais uma victoria para o Itapema entrando em ultimo com grandes ovações por parte do pessoal da barca Itapema...

Club Internacional de Regatas

Foi este o Club que soube aproveitar a regata não só ganhando muitos pareos, como pelo seu «*Grupos dos Vermelhinhos*», que deu a nota chic, da festa.

Assim é que na barca *Itapema* que se achava toda ornamentada com flores e gallardetes com as cores do Internacional, estava reunida a sociedade Santista, que ao som de uma afinada orchestra dançava e divertia-se; ao passo que nas archibancadas as poucas familias que lá estavam conservavam-se mudas apreciando muito mal as regatas, pois a distancia que a separavam da baliza, é quasi de mil metros!...

Aos guapos «*Vermelhinhos*» os nossos sinceros parabens.

Outro club que merece ser destacado foi o

Club de Regatas Saldanha da Gama

que sempre lévou bellas victorias para a Ponta da Praia

Sentimos muito ter este club perdido o 1.º lugar no campeonato de «*Out-Rigger*», pois, está patente que se tivesse tempo, pois a quatro dias antes das regatas foi mudado a vóga que passou a ser o valente *Couceiro*, que digamos de passagem é um dos melhores remadores da Federação.

Ao que consta será festejado o seu 11.º anniversario com uma bella festa em sua séde na Ponta da Praia, sendo muito provavel que nesse dia realize-se um match de *Watter-Polo* entre o seu *team* e o *São Paulo Watter-Polo Club*, d'esta capital.

Tambem o sympathico

Club de Regatas São Paulo

levantou suas merecidas victorias e, teria feito mais se não fosse a falta de administração que infelizmente reina n'este club

O seu director sportivo não entende de Sport e... o Presidente está divorciado dos seus socios.

Club de Regatas Tieté

E' um club que não esmorece de forma alguma, tanto assim o é que neste anno conseguiu uma victoria mais as do anno passado.

A tal do *Bandeirante* é que desmanchou a festa... era muita certeza comprar um barco caro... só para ganhar o nosso premio!

Club de Regatas Santista

Tambem ganhou os seus premios, achamos que podiam fazer mais alguma cousa... mas como não temos a honra de os conhecer, ficamos nestas.

Club de Regatas Tamyarú

que também concorreu as regatas *chaquaiou* com um segundo lugar, e para outra regata aconselhamos mais escriptões.

Terminando estas pequenas apreciações (!) enviamos a todos os Clubs Federados os nossos cumprimentos, e aos «*Vermelhinhos*» um abraço.

SALÕES E CONCERTOS

Saraus musicaes de 1914 dos maestros Chiaffarelli e Cantú

Com grande e escolhida assistencia realizou-se segunda feira passada no Salão Germania um bem organizado concerto, em que fizeram-se ouvir distintas senhoras e senhoritas, e os Maestros Autuori, Simoncelli etc., etc.

Conforme a critica do «Estado» assignada por F. o exito foi completo.

Seria bem conveniente que as Exmas. Familias, terminassem de vez com o *systema* de chegarem ao meio do concerto, só para mostrarem suas *toilettes*...

De hoje em diante publicaremos os nomes de todas as pessoas que continuarem a seguir esse velho é máo habito.

Concerto Hedy Yracema

Esteve brilhantissimo o «recital» da Exma. Snra. D.ª Hedy Yracema, que, por iniciativa da Sociedade de Cultura Artistica, realizou-se terça feira passada no Salão Germania.

Em um dos intervallos do concerto o Prof. Felix Otero, em nome da Sociedade que acima nos referimos fez entrega a nossa distinta patricia, de uma linda *corbelle* de camélias brancas.

Estranhamos não ter o «Estado» feito a critica d'este concerto que, foi um dos melhores que até hoje tem sido organizado em São Paulo.

Seria bem bom se fosse mudado por um outro, o piano *Bechstein* do Salão Germania, pois este já deu o que tinha.....

ZÉ-FELIX

Alerta!

«O Furão» inaugurarã uma bem feita secção nocturna que será entregue a um conhecido *aviador* da esplanada do Municipal.

PALCOS, CIRCOS E CINEMAS

São José

Com enorme successo está trabalhando n'este theatro a grande companhia italiana de Operas Comicas, Operetas e Feeries do Cav. Ettore Vitale.

Para hoje está annunciando um espectáculo e amanhã as 2 horas *matinée* esoiré e a noite.

Casino Antarctica

Tem estado concorridissimos os espectaculos d'este elegante casino.

Para hoje annuncia-se uma nova funcção. *Satanella*, o numcro de successo da «troupe», cantará novos numeros.

Tomarão parte no espectáculo os melhores numeros contratados.

Amanhã as 10 horas grande *matinée* familiar em tomam parte parte toda a «troupe».

Palace-Theatre

Como sempre, tem ellas attracções e numeros de successo a companhia americana que n'este theatro está trabalhando.

Amanhã as 14 horas *matinée*.

Skating

No Skating é que reune-se todas as terças, quintas e sabbados, a nossa sociedade elegante, que alli se entrega ao bello Sport da patinagem.

S. Paulo, Pathé, Iris e Bijou

Estes frequentadissimos cinemas todas as noites renovam os seus programmas dando-nos magnificas fitas de sansação.

Para amanhã estão annunciados *matineés* as 14 horas e a noite *soirées* chics.

Rio Branco e Guarany

Com optimas fitas dão diariamente bellas sessões estes concorridos cinemas.

Royal

As melhores fitas ctnematographicas têm sido exhibidas neste theatro «O Hospede Misterioso» foi um completo successo.

O FURÃO SPORTIVO

Club de Regatas São Paulo

O que la passa ainda não podemos dizer, mais em todo o caso acreditamos que o *Estado de sitio* não tardará!...

Tivemos o prazer de assistir na chacara da Floresta, os arriscados *loopings*, que o Joãozinho executa no rio Tieté. O Vilaboim também está a ensaiar o S!!!

Em uma guarnição de «canôa»

- Seu miserável!
- Seu biltre!
- Seu cachoro!
- Seu *Timbiras*!!
- Seu mi...

O patrão (que é o Toledo) intervindo
— E eu o que sou aqui?
Não vou n'isso abarranquem!!!

Déve embarcar depois de amanhã para a Europa o sympathico «rower», Dr. Carlos Pereira, que vai montar em Paris 3.000 camas de sua recente invenção.

S. S. será acompanhado até *Boulogne sur Mer*, por seu ajudante Snr. Romeu Larga...

Protesta o «Casca» com teimosia
Que apenas *come* para bem *viver*,
Mas, por desgraça, prova, cada dia
Que apenas vive para bem *comer*.

Dizem que o Apparicio Serpa, guando solteiro, pretendeu fazer um *Tico-Tico* levantar um peso de 50 kilos.

Apostamos que hoje o conhecido «rower» é incapaz de novas tentativas d'estas...

Club de Regatas Tieté

Somos informados que o Papa Pio X, tendo em vista existir n'este club diversos Bispos, resolveu crear mais um Cardeal no Brasil, ficando assim a nossa Patria com mais uma victoria sobre os gringos.

Foi escolhido para esse cargo o D. Amelio Machado, o Seminario passará a cargo do Frei Nicolau Barra, ficando como *cura* da Sé o Monsenhor Carter, continuando como sachristão o Padre Victor...

Deve no proximo despacho collectivo, pedir a sua reforma o Snr. Wilfred Ennor, que será reformado no posto e com as honras de *Campião dai Africa*.

Perde portanto o «Rowing» com essa retirada, um dos seus melhores «rower» e as *patrias* um filho estremoso, digno de ficar immortalizado nos annaes da nossa *vida mortal*.

O Snr. «Campião dai Africa», possuia diversas condecorações, e entre ellas a grande *Legião das latas*, instituida pelo rei Menelik e a *Cruz dos Frochos*, obtida nas regatas internacionais do anno que vem em *Tras os Montes*.

Ao ex-valoroso «rower» (que agora

passa a vender farinha) o «Furão» comprimenta respeitoso...

Este fidalgo Club oferecerá brevemente em sua sede na Ponte Grande uma grande festa Sportiva.

Por essa occasião será dançado um valente «*Sarú Pico-Tico*» pelos Snrs: Aurelio Machado e Marcellino Marcellão.

Club Esperia

Este veterano club, que não tomou parte nas regatas de Santos, telegraphou nos seguintes termos a Federação. *Sentidos não tomar parte regatas comprimentamos brilhante exito* — (Assig.) Marcellino.

E' a seguinte, a guarnição com que este Club concorrerá a Taça Rei da Italia, representando o *Brasil* contra o uruguayos e argentinos:

Patrão: Serafino Pucciané.
Vóga: Gastramillo della Siria.
Sóta Vóga: Baraóli Idsopato.
Sóta Prôa: Michelini Rissoto.
Prôa: Juó Bannanére.

São todos Brasileiros de São Paulo, d'esde o tempo de seus avós...

Sabemos que o nosso amigo Latine pedirá a prefeitura a collocação das placas

Conserva sua direita

em todo o rio Tieté.

Taça Furão

A redacção do nosso jornal tendo em vista o desenvolvimento do Sport, põe em disputa uma rica taça que será entregue no fim do campeonato d'este anno da A. P. de S. A. ao *goal-keeper* que mais bolas deixar entrar no *goal* sob sua guarda.

Está portanto entregue aos distinctos «sportmens» da Associação a *Taça Furão*. O resultado até hoje é o seguinte:

Bends	8 pontos
Montenegro	8 »
Rachou	6 »
Patrich	6 »
Cunha Bueno	4 »
Arrizabalaga	2 »
Hutchison	3 »
Ruy Burgos	2 »

Ao juiz que mais *roubar*, também ofereceremos um lindo par de *algemas*, e publicaremos o seu carão!
Arrisca rapasiada!!!

A. A. das Palmeiras

Sabemos que fará muito em breve a sua *reentré* no *field* da floresta, o glorioso team: *Vem cá mulata*.
Continua como seu captain o Raul.

O José ao ter conhecimento da *Taça Furão*, resolveu jogar no goal...

O Collét (minuscúlo) vai abrir uma representação ao botequim no «Velodromo», para que este possa vender o *São Paulo* nos dias de matches...

C. A. Paulistano

Este velho e conhecido Club que tantas sympathia conta n'esta capital, resolveu suspender as entradas que até a pouco eram dadas a um gymnasium...

As ovações, de hoje em diante ao *glorioso* serão portanto espontaneas...

Será conferido ao Redactor Sportivo do «Estado», o titulo de socio *extra-benemérito*!

Pedimos á «A. P. de S. A.», o favor de mandar collocar nas archibancadas do Velodromo, um *toldo*, para quando o *cachoeira* jogar não molhar a assistencia...

O Hugo está resolvido desputar o ultimo lugar na taça Furão...
Veremos!!!

A. A. Mackenzie College

O Decio desmanchou um antigo dictado:

Quem dorme.... *de mais* tem sorte!!!
Então como é isso Montenegro?

Sabemos de fonte segura, que para o anno, passará para a Ponte Grande, um de seus melhores jogadores...

— Sabem qual é o canto de guerra d'este Club?

— *iiiiiiiii*.

— Ora esta!

Aviação

O aviador Cincero Marques realisará muito em breve no Parque Antarctica um *looping the loop*, na rôda gigante.

Parece que finalmente seguirá para Paris, o nosso amigo Mezinho, que irá terminar as lições de aviatico, em *Mont-Martre*.

O Coronel Luz, da nossa Policia, declarou ao Edú, que só *voará* se o *aeroplano* ficar amarrado na terra para não cair...

Watter-Polo

Parece que está resolvido a ida do «*São Paulo Watter-Polo Club*», a Buenos Aires no proximo mez de Novembro.

Vejam lá si vez dar de comêr aos peixes do Rio da Plata...

O catholicismo applauido tanto este novo *Sport*, que até tres *Bispos* estão a exercital-o.

São Paulo Athletic Club

Alguns socios desta veterana sociedade, secundados pela sua directoria, tiveram á idéa de realizar a 23 do corrente um baile no seu pavilhão, em beneficio da construcção de uma sala de leitura e toilette para senhoras.

Para essa festa foi constituida uma commissão de senhoras e cavalheiros da qual fazem partes as seguintes pessoas: senhoras Mrs. C. L. Stock, Mrs. W. N. Walmsley, madame de Champré, Mrs. August Gardner, Mrs. Mulqueen, Mrs. Mac. Gregor, Mrs. C. C. Mackenzie, e Dulce P. Munhós; senhores: G. Pullen, T. Hobbs, G. Hooper e Mario Cardim.

Club de Esgrima Kosmos

A data 31 de Maio devia tornar-se celebre para o Romão G.: os leitores interessados perguntarão: porque? Porque no convescote que este Club realizou na Cantareira na data acima, elle divertiu-se á grande e muito particularmente com gentil senhorita ao que parece, correspondia ás suas captivantes e ultras gentilezas.

Até tiraram o retrato junto e sós!...

Ainda no pic-nic da Cantareira; o Sr. J. Veronesi como é sabido, é um gastronomo de chapa rodonda; antes de realizar-se o almoço ao meio-dia, já havia devorado uma gallinha recheiada e bem assim duas garrafas de vinho. As assistentes da aludida scena ficaram o resto do dia, com a bocca aberta de espanto.

No lugar denominado a Cascata, na Cantareira, a comitiva adherente ao convescote para lá dirigiu-se afim de ser photographada. Entre as scenas interessantes que seguidamente se desenrolaram é preciso que esta fique annotada o incommensuravel Cabrera convida o presidente do KOSMOS a tomar assento ao seu lado e este sem *preambulos* o empurra como que distrahidamente e bumba... os dois n'gua, ficando com as roupas em estado *comatoso*.

Um realejo denominado «Piano Mandolino» fez as honras do pic-nic ha pouco referido; este instrumento de avantajadas dimensões, segundo a opinião do «Commercio», não parou sequer um instante de manobrar e mesmo durante a refeição, alguém lembrou-se de remexer na manivella do sobre-dito cujo realejo causando uma hilaridade sem par. Ao som do mesmo, as danças estiveram animadas e entre as pessoas que se distinguiram na tocada do instrumento, destaca-se o Sr. J. Veronesi que revelou-se um profissional conhecedor da technica musical.

JAVERT

THEATRO SÃO JOSE'

Empreza *Theatro São José*

Direcção J. GONÇALVES

GRANDE COMPANHIA ITALIANA DE OPERAS COMICAS, OPERETAS E FEÉRIES DO CAV. ETTORE VITALE.

Hoje e todas as noites
espectaculos
ás 20 horas e 3/4

Amanhã ás 14 horas
Grande Matineé

Os bilhetes acham-se á venda da Charutaria Mimi das 10 ás 17 horas e depois na bilheteria do Theatro.

PREÇOS

Frizas	30\$000
Camarotes	25\$000
Cadeiras	5\$000
Amphitheatro	3\$000
Balcão	2\$000
Geraes	1\$000

Bar Municipal

DO

THEATRO MUNICIPAL VICENTE ROSATI

Five ó klok Tea - diariamente
especialidade em

Chá, Chocolate, Biscoitos e Bebidas
Finas

As Terças - Feiras, Concerto pela
banda completa da
BRIGADA POLICIAL

O PONTO DE REUNIÃO DA
ELITE PAULISTANA

PAVILLON BLANC

Pencion pour Artistes

La plus luxueuse de St. Paul

PROPRIETAIRE

M. ME BRANCA PERLA

TELEPHONE, 255

R. Cons. Chrispiniano, 19
SÃO PAULO

DR. ERNESTO M. PEDROSO
ADVOGADO

Escríp: RUA SÃO BENTO n. 45
Resid: RUA CONS. RAMALHO n. 145

SÃO PAULO

Casino Antarctica

Rua Anhangabahu
EMPRESA THEATRAL BRASILEIRA
CONCESSIONARIA DA SOUTH AMERICAN TOUR
PARA O BRASIL - Sede EM SÃO PAULO

HOJE — HOJE

Sabbado 13 de Junho ás 20 e 45

GRANDIOSO ESPECTACULO

GRANDE SUCCESO

SATANELLA

Notavel cantante cosmopolita

Exitó das novas extréas

Sisters Kaufmann — La Nena Feruel —
Stim-Ston Miss Nelly — Bundt
e Rudd — Cary Felippone.

BRILHANTE EXITO DE TODA A TROUPE

Preços Populares

Os bilhetes acham-se a venda no «Iris Rua 15 de Nov.

Amanhã ás 14 horas grande matineé

BREVEMENTE — GRANDE SURPRESA

ABBAYE DE THELEME

PARIS - SAN PAULO

RAT-MORT

TRÉS PROCHAINEMENT
dans le "SALONS"
DU

JOYEUSE HUMOUR

FRANCHE GAITE

PIGALL

CAPITOLE

CAFÉ DE PARIS

INAUGURATION

des Soirées du "MOULIN - ROUGE"
Soupers - Goguettes "Montmartroises"
sous la Direction
DU POËTE - GENTILHOMME - CABARETIER

ANDRÉ DUMANOIR

CREATEUR DU GENRE
EN AMERIQUE DU SUD

A Faisã

GRANDE CASA DE BILHETES DE LOTERIAS

Commissões e Descontos
— DE —

M. CARVALHO & FILHOS

Rua Direita N. 27-A

Telephone N. 3413

≡ SÃO PAULO ≡

CASA ORIENTAL

CASA ESPECIAL DE
CALÇADOS PARA ARTISTAS

A casa mais chic no genero

FILIAL EM
RIBEIRÃO PRETO

MATRIZ

Rua São João N. 137
LARGO PAYSANDÚ

TELEPHONE N. 4389

SÃO PAULO

CASA AMADEU

GRANDE E
LUXUOSA AGENCIA DE
LOTERIAS

Bilhetes de Loterias pelo custo real

50 - Rua 15 de Novembro - 50
S. PAULO

CASA LUIZ GOMES

Secção completa de optica, Cutelaria fina,
Artigos para barbeiros,
Perfumarias, Artigos para presentes, etc.

VENDAS POR ATACADO E A VAREJO

Unico Depositario do afamado
DENTISRICIO "BRAZIL"

Importação directa mensal de
G. ASH, SSW, CONSOLIDATED
ESPECIALIDADE EM ARTIGOS DENTARIOS
VENDAS A DINHEIRO

Rua 15 de Novembro N. 1-D
(PERTO DO LARGO DA SE')

TELEPHONE N. 3078 — CAIXA POSTAL N. 870

SÃO PAULO

PENSÃO BORBOLETA

ANTIGA ANTARCTICA
CASA ESPECIAL PARA ARTISTAS

PROPRIEDADE DE
M.^{me} Louise Daisy

Rua Conselheiro Chryspiniano, 28
TELEPHONE, 1869

Entrada: Rua 24 de Maio N. 2
SÃO PAULO

SALÃO ACADEMICO
DE
CARLOS MARINO
BARBEIRO E CABELLEIRO

PERFUMARIAS APPARELHO DESINFECTANTE E
MASSAGENS

Galeria de Crystal, 6 - S. PAULO

ARMAS - MUNIÇÕES - CUTELARIA
Artigos para pesca, etc.

IMPORTAÇÃO DAS PRINCIPAES FABRICAS DO

≡ MUNDO ≡

D. ROQUE DA SILVA
RUA S. BENTO N. 29-A

≡ SÃO PAULO ≡

A PREFERIDA

Casa de Bilhetes
de Loterias da Capital Federal e
de S. Paulo

Lopes & Fernandes
TELEPHONE N. 3652
Rua do Rosario N. 26
SÃO PAULO

Casa Matriz
Rua do Ouvidor N. 106 e 151
≡ RIO ≡